

KONINKRIJK BELGIË

ADVIES 44.549/1
VAN 29 MEI 2008

VAN DE AFDELING WETGEVING
VAN DE RAAD VAN STATE

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste kamer, op 14 mei 2008 door de Minister van Sociale Zaken verzocht haar van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "tot wijziging van artikel 37*bis* van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994", heeft het volgende advies gegeven:

ROYAUME DE BELGIQUE

AVIS 44.549/1
DU 29 MAI 2008

DE LA SECTION DE LÉGISLATION
DU CONSEIL D'ÉTAT

Le CONSEIL D'ÉTAT, section de législation, première chambre, saisi par la Ministre des Affaires sociales, le 14 mai 2008, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal "modifiant l'article 37*bis* de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994", a donné l'avis suivant:

1. Rekening houdende met de nieuwe richtlijnen op het vlak van de wetgevingstechniek ⁽¹⁾, schrappe men in het eerste lid van de aanhef van het ontwerp de woorden "inzonderheid op".

Nog volgens die nieuwe richtlijnen ⁽²⁾ is het niet zinvol om in de aanhef de artikelen, met eventuele vroegere wijzigingen, te vermelden van de regeling die wordt gewijzigd.

Het volstaat derhalve om in het eerste lid van de aanhef van het ontwerp te verwijzen naar de wetsbepaling die het ontwerp tot rechtsgrond strekt en om dat lid te redigeren als volgt:

"Gelet op de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, artikel 37*ter*, ingevoegd bij de wet van 21 december 1994;"

2. Het advies van de Commissie voor begrotingscontrole dateert van 25 mei 2007 en niet van 23 mei 2007. Het tweede lid van de aanhef dient, rekening houdende hiermee, te worden aangepast.

3. Men schrijve in artikel 1 van het ontwerp "..., gecoördineerd op 14 juli 1994, vervangen bij het koninklijk besluit van 14 april 2008, wordt ...".

4. In artikel 2 van het ontwerp wordt de inwerkingtreding van de ontworpen regeling bepaald door verwijzing naar de datum van inwerkingtreding van het koninklijk besluit "tot wijziging van de artikelen 11, 14, c), 14, i), en 14, l), van de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de

⁽¹⁾ *Beginselen van de wetgevingstechniek. Handleiding voor het opstellen van wetgevende en reglementaire teksten*, Raad van State, 2008, nr. 27, formule F 3-2-2, te raadplegen op de internetsite van de Raad van State (www.raadvst-consetat.be).

⁽²⁾ *Ibid*, nr. 30, formule F 3 -3.

nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen", over het ontwerp waarvan de Raad van State, afdeling wetgeving, heden advies 44.397/1 uitbrengt. Ter wille van de rechtszekerheid verdient het aanbeveling om in zowel artikel 2 van het voorliggende ontwerp, als in het zo-even vermelde ontwerp 44.397/1 eenzelfde, specifieke datum van inwerkingtreding in te schrijven.

1. Compte tenu des nouvelles règles de légistique ⁽³⁾, on supprimera au premier alinéa du préambule du projet le mot "notamment".

Toujours selon ces nouvelles règles ⁽⁴⁾, il n'est pas judicieux de mentionner dans le préambule les articles avec les modifications éventuellement subies antérieurement par l'acte modifié.

En conséquence, il suffit de mentionner au premier alinéa du préambule du projet la disposition législative procurant le fondement juridique au projet et de rédiger cet alinéa comme suit:

"Vu la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, l'article 37ter, inséré par la loi du 21 décembre 1994;"

2. L'avis de la Commission de contrôle budgétaire date du 25 mai 2007 et non du 23 mai 2007. On adaptera en conséquence le deuxième alinéa du préambule.

3. À l'article 1^{er} du projet, on écrira "..., coordonnée le 14 juillet 1994, remplacé par l'arrêté royal du 14 avril 2008, le numéro ...".

4. L'article 2 du projet règle l'entrée en vigueur des dispositions en projet par référence à la date d'entrée en vigueur de l'arrêté royal "modifiant les articles 11, 14, c), 14, i), et 14, l), de l'annexe à l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités", dont le projet fait l'objet de l'avis 44.397/1 rendu ce jour par le Conseil d'État, section de législation. Dans un souci de sécurité juridique, il est recommandé d'inscrire tant à l'article 2 du projet à l'examen que dans le projet 44.397/1 précité une même date spécifique d'entrée en vigueur.

⁽³⁾Principes de technique législative. Guide de rédaction des textes législatifs et réglementaires, Conseil d'État, 2008, n/ 27, formule F 3-2-2, à consulter sur le site Internet du Conseil d'État (www.raadvst-consetat.be).

⁽⁴⁾Ibid., n/ 30, formule F 3-3.

De kamer was samengesteld uit

de Heren
Messieurs

M. VAN DAMME,

J. BAERT,
W. VAN VAERENBERGH,

M. RIGAUX,
M. TISON,

Mevrouw
Madame

A. BECKERS,

La chambre était composée de

kamervoorzitter,
président de chambre,

staatsraden,
conseillers d'État,

assessoren van de afdeling wetgeving,
assesseurs de la section de législation,

griffier,
greffier.

Het verslag werd uitgebracht door
Mevr. I. VERHEVEN, adjunct-auditeur.

De overeenstemming tussen de Nederlandse
en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht
van de H. W. VAN VAERENBERGH.

Le rapport a été présenté par
Mme I. VERHEVEN, auditeur adjoint.

La concordance entre la version néerlandaise
et la version française a été vérifiée sous le
contrôle de M. W. VAN VAERENBERGH.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER,

DE VOORZITTER - LE PRÉSIDENT,

A. BECKERS

M. VAN DAMME